

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN ĐỊNH QUÁN  
TỈNH ĐỒNG NAI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh Phúc**

Bản án số: **96/2020/HS-ST**  
Ngày 22 tháng 9 năm 2020

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐỊNH QUÁN**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Phạm Ngọc Quyên

*Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Nguyễn Chánh Bôn  
Bà Nguyễn Thị Thuần

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Trần Thùy Trang -Thư ký Tòa án nhân dân huyện Định Quán.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Định Quán tham gia phiên tòa:**  
Ông Nguyễn Ngọc Tuấn - Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 9 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Định Quán xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 131/2020/TLST-HS ngày 09 tháng 9 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 135/2020/QĐXXST-HS ngày 11 tháng 9 năm 2020 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Phạm Minh P** (tên gọi khác: P ỉa) – sinh năm 1998, tại Đồng Nai; Giới tính: nam; Nơi cư trú: ấp H, xã N, huyện Định Quán, tỉnh Đồng Nai; Nghề nghiệp: làm thuê; Trình độ học vấn: 8/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Phạm Hữu L – sinh năm 1970, con bà Dương Thị L1 - sinh năm 1970; Vợ, con: chưa có.

Tiền sự: không.

Tiền án: Tại Bản án số 20/2017/HSST ngày 21/4/2017 của Tòa án nhân dân huyện Định Quán, tuyên phạt Phạm Minh P: 01 năm 02 tháng tù, về tội “Trộm cắp tài sản”, đã chấp hành xong án phạt tù ngày 30/01/2018.

Bị cáo bị bắt tạm giữ từ ngày 14/11/2019, đến ngày 29/11/2019 được thay đổi biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”. Hiện đang bị tạm giam trong vụ án khác. Có mặt.

*Bị hại:* Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp L2

Địa chỉ: ấp Hòa Trung, xã N, huyện Định Quán, tỉnh Đồng Nai.

Người đại diện theo pháp luật: ông Đỗ Mạnh T – Giám đốc.

Người đại diện theo ủy quyền: ông Nguyễn Hữu K – Phó trưởng phòng lâm nghiệp. Có mặt.

## **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Phạm Minh P là đối tượng đã có 01 tiền án về tội “Trộm cắp tài sản” chưa được xóa án tích.

Vào khoảng 10 giờ 40 Pt ngày 14/11/2019 tại lô 21, khoảnh 2, tiểu khu 155, Đội 5 – Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Lâm nghiệp L2 (gọi tắt là Công ty Lâm nghiệp L2) thuộc ấp H, xã N, huyện Định Quán, Công an huyện Định Quán phối hợp với Công an xã N bắt quả tang Phạm Minh P đang có hành vi “Trộm cắp tài sản” (gỗ Teck rừng trồng). Tang vật thu giữ gồm:

- 01 xe mô tô hiệu Honda Wave màu đen, biển số: 60B4 – 740.93.
- 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen.
- 01 cửa máy hiệu Komatsu Zenoah G3700.
- 01 sợi dây thừng dài 05m.
- 01 lóng gỗ Teck dài 1,8m, đường kính 33cm.
- 01 lóng gỗ Teck dài 2,4m, đường kính 30cm.
- 01 lóng gỗ Teck dài 1,67m, đường kính 27cm.
- 01 lóng gỗ Teck dài 2,4m, đường kính 25cm.

Quá trình điều tra xác định:

Vào khoảng 08 giờ 00 ngày 14/11/2019, Phạm Minh P một mình điều khiển xe mô tô hiệu Honda Wave màu đen, biển số 60B4 – 740.93 đi vào khu vực lô 51, khoảnh 2, tiểu khu 155 - Đội 5 - Công ty Lâm nghiệp L2 thuộc ấp H, xã N để trộm cắp tài sản là cây gỗ Teck. Tại đây, P đã dùng cửa máy lén lút cửa hạ 01 cây gỗ Teck có đường kính 33cm, dài 20,67m và phân thành 04 lóng, có đường kính từ 25 – 33cm; dài từ 1,67 – 2,4m. Sau đó, P đã gọi điện thoại cho Đỗ Minh H, sinh năm 1986, trú tại ấp Hòa Đồng, xã N đến giúp P khiêng 01 lóng gỗ Teck có đường kính 33cm, dài 1,8m lên xe mô tô của P. Khi Hùng đến P không nói cho Hùng biết đây là gỗ Teck do P trộm cắp của Công ty Lâm nghiệp L2. Sau khi giúp P khiêng cây lên xe xong thì Hùng bỏ về trước, còn P tiếp tục điều khiển xe mô tô biển số 60B4 – 740.93 chở số gỗ trộm cắp về nhà. Khi P chạy xe được khoảng 50m thì bị lực lượng chức năng tuần tra phát hiện, bắt quả tang P cùng tang vật.

### **\* Tài sản thiệt hại:**

- 01 cây gỗ Teck, có khối lượng 0,883m<sup>3</sup>.

Căn cứ kết quả định giá tài sản trong tố tụng hình sự của Hội đồng định giá huyện Định Quán ngày 18/11/2019, xác định: Tổng giá trị tài sản thiệt hại là: 3.973.500 đồng.

Tại cáo trạng số 74/CT-VKSDQ ngày 30 tháng 6 năm 2020, Viện kiểm sát nhân dân huyện Định Quán đã truy tố bị cáo Phạm Minh P về tội “Trộm cắp tài sản” quy định tại khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố. Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bị cáo Phạm Minh P phạm tội “Trộm cắp tài sản” và đề nghị xử phạt bị cáo Phạm Minh P: từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù.

Về vật chứng Viện kiểm sát đề nghị:

- Tịch thu, nộp Nhà nước: 01 cửa máy hiệu Komatsu Zenoah G3700.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 sợi dây thừng dài 05m.

Về trách nhiệm dân sự Viện kiểm sát đề nghị: bị hại không có yêu cầu gì khác nên không đặt ra xem xét.

Tại phiên tòa bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội. Bị cáo thống nhất về tội danh, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và mức hình phạt mà đại diện Viện kiểm sát đề nghị áp dụng đối với bị cáo. Bị cáo không có ý kiến hay tranh luận gì khác.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Xin giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng hình sự: Các quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra, hành vi tố tụng của điều tra viên trong quá trình điều tra vụ án, quyết định tố tụng của Viện kiểm sát và hành vi tố tụng của Kiểm sát viên trong giai đoạn truy tố là đúng các quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

[2] Về căn cứ buộc tội: Lời khai nhận tội của bị cáo Phạm Minh P có trong hồ sơ vụ án và quá trình tranh tụng tại phiên tòa bị cáo đều thừa nhận hành vi phạm tội của bản thân, không có sự mâu thuẫn và phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác trong hồ sơ vụ án nên đã đủ cơ sở kết luận: Vào khoảng 08 giờ 00 ngày 14/11/2019, tại ấp H, xã N, huyện Định Quán, tỉnh Đồng Nai, Phạm Minh P đã có hành vi trộm cắp của Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Lâm nghiệp L2 01 cây gỗ Teck, có khối lượng 0,883m<sup>3</sup>, trị giá tài sản thiệt hại là: 3.973.500 đồng. Hành vi của bị cáo đã phạm tội “Trộm cắp tài sản” quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự. Do đó, Viện kiểm sát nhân dân huyện Định Quán truy tố bị cáo theo tội danh và khoản, Điều nêu trên là có căn cứ đúng pháp luật.

[3] Về tính chất mức độ hành vi phạm tội: Hành vi phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng, gây ảnh hưởng xấu đến an ninh trật tự, an toàn xã hội ở địa phương, xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của công dân được pháp luật bảo vệ. Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được hành vi của mình là vi phạm pháp luật, nhưng vẫn cố ý thực hiện hành vi phạm tội.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo phải chịu 01 tình tiết tăng nặng là tái phạm quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa, bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; nên bị cáo được hưởng 01 tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Ngoài ra tài sản bị thiệt hại đã được thu hồi trao trả cho chủ sở hữu, Hội đồng xét xử xét thấy đây cũng là 01 tình tiết giảm nhẹ theo khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự để áp dụng cho bị cáo.

[6] Về hình phạt: Căn cứ vào tính chất hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải áp dụng hình phạt tù có thời hạn để cách ly

bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhằm giáo dục, cải tạo bị cáo và phòng ngừa chung.

[7] Về xử lý vật chứng:

- Đối với 01 cây gỗ Teck đã được phân thành 04 lóng, có tổng khối lượng: 0,883m<sup>3</sup> Cơ quan điều tra đã thu hồi và trao trả cho Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp L2 là đúng quy định.

- Đối với 01 cửa máy hiệu Komatsu Zenoah G3700 thuộc sở hữu của bị cáo P là công cụ, phương tiện dùng vào việc phạm tội, nên tịch thu nộp ngân sách nhà nước.

- Đối với 01 sợi dây thừng dài 05m, dùng vào việc phạm tội, xét giá trị sử dụng không lớn nên tịch thu tiêu hủy.

- Đối với 01 xe mô tô hiệu Honda Wave màu đen, biển số 60B4 – 740.93 do anh Nguyễn Văn Sang – sinh năm 1994, trú tại khu phố Hiệp Lợi, thị trấn Định Quán đứng tên chủ sở hữu. Ngày 14/11/2019, anh Sang cho P mượn, khi P mượn xe sử dụng để trộm cắp gỗ Teck thì anh Sang không biết, nên Cơ quan điều tra đã trao trả cho anh Sang là đúng quy định.

- Đối với 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen, quá trình điều tra xác định bị cáo P không sử dụng vào việc phạm tội, nên Cơ quan điều tra đã trao trả cho P là đúng quy định.

[8] Về trách nhiệm dân sự: Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp L2 không yêu cầu bị cáo bồi thường thiệt hại nên không đặt ra xem xét, giải quyết.

[9] Vấn đề khác: Đối với anh Đỗ Minh H khi khiêng số gỗ lên xe phụ giúp P, anh H không biết đây là tài sản trộm cắp, nên Cơ quan điều tra không xử lý với anh H. Tòa án cũng đã ra Quyết định trả hồ sơ để điều tra bổ sung cho Viện kiểm sát nhân dân huyện Định Quán để làm rõ lại về vấn đề này. Kết quả điều tra bổ sung đã xác định rõ anh Đỗ Minh H không đồng phạm với Phạm Minh P về hành vi phạm tội ngày 14/11/2019. Do vậy việc không xử lý đối với anh Đỗ Minh H là đúng quy định.

[10] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

[11] Đề nghị của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa về các vấn đề khác trong vụ án là phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử.

*Vì các lẽ trên;*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52; Điều 38, Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Căn cứ Điều 106, khoản 2 Điều 136, Điều 331, Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Tuyên bố bị cáo **Phạm Minh P** (tên gọi khác: P ỉa) phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

Xử phạt bị cáo Phạm Minh P (tên gọi khác: P ỉa): **01** (một) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 22/5/2020 (được trừ đi thời gian bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 14/11/2019 đến ngày 29/11/2019).

Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu, nộp ngân sách Nhà nước: 01 cửa máy hiệu Komatsu Zenoah G3700.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 sợi dây thừng dài 05m.

(Toàn bộ vật chứng nêu trên hiện đang tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Định Quán theo Quyết định chuyển vật chứng vụ án số 74/QĐ-VKS-HS ngày 30/6/2020).

Về án phí: Bị cáo Phạm Minh P phải chịu 200.000đ (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nơi nhận:**

- Bị cáo;
- Bị hại;
- VKSND huyện Định Quán;
- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- Công an huyện Định Quán;
- Chi cục THADS huyện Định Quán;
- Sở tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- Lưu.

**Phạm Ngọc Quyền**

**HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Hội thẩm nhân dân                      Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Nguyễn Chánh Bôn      Nguyễn Thị Thuần                      Phạm Ngọc Quyền**



**HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Hội thẩm nhân dân                      Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Nguyễn Thị Liệu**

**Lê Ngọc Khánh**

**Phạm Ngọc Quyền**





